

இலங்கைச் சனநாயக சோசலிசக் குடியர**சின்** பாராளுமன்றம்

1990 ஆம் ஆண்டின் 37 ஆம் இலக்க, மதுவரி (திருத்தச்) சட்டம்

[1996 ஒட்சோயர் மாதம் 11 ஆம் நேடு அற்தாட்கி**ப்படுத்தப்**பட்ட**த**]

அச்சினர் ஆண்ட்டிடி அச்செட்டட்டது

1990 ஒசிரோபர் டாதம் 12 ஆத் தேதிய இலக்கைச் சுதையை சோசலிசக் குடியாடும் வர்த்**தமானப் பத்திரை**யின் II இற்குச் குறைநிரப்பியாக வெலியேப்பட்டது.

இண்டை அசசாக்க அச்சுத் இல்லக்களத்திற் பஇப்பிக்கப்பெற்றது.

கொழுப்பு அசசாள்க: வெலிபிட்டலுலங்கத்திற் பெற்றுக்கொள்ளனர்.

விலே : முதல் 60 அமாற் சென்று : ஆமா 2.**00**

1990 ஆம் ஆண்டின் 37 ஆம் இலக்க. மதுவரி (இருந்தச்) சட்டம்

[1996, ஒக்கோடர் மாதம் 11 ஆம் தேதி அத்தாட்செப்படுத்தப்பட்டது]

Ø. ₩. 😥. \$5/6# 2023

<u>களையே கட்டக்கச்சட்டத்தைத் இருந்தவதற்காணதோரு சட்டக்</u>

இலங்கைச் சனதாயக சோசலிசக் குடியாகின் பராகளுமன்றத்தினுக் மின் வளும்சது சட்டமாக்கப்படுவதாகுக :---

- 1. இச்சட்டர் 1990 ஆம் ஆண்டின் 87 ஆம் இலக்க, மதுவரி (இருந்தச்) கரு**க்கப் பெய**ட்ட **ச**ட்டம் என எடுத்துக்காட்டப்படவாம்.
- 2. (இலைகத்தப்பின்னர் "முதன்மைச் சட்டவாக்கம்" எனக் குறிப் **ھرنوں** شبھے اڈک 8.511 **2.14 (Dair 32** பிடு செய்யப்படும்) மறுவரிக் கட்ட**்**சுச்சட்டத்தின் 32 ஆம் பிரிவானது ஆம் பிசிலைத் இத்தால் பின்வருமாது இருந்தப்படுகின்றக இருக்*று க*வே
 - (1) ஆப்பிரிவின் (8) ஆம் உட்டிரிவின் (ஞ) என்றும் பத்திவில் "இருந் தங்களின் அட்டவிரைகளேயும் விதித்தக்" என்ற சேரற்களுக்குப் பதினாக "இருத்தங்களின் அட்டவனோகளேயும் விடுத்தல்;" என்ற சொற்களே இமேதன்முறைம்; அத்தம. வ
 - (2) அப்பிரிவின் (2) ஆம் உட்டிரிவின் இறுதியில் பின்வரும் பற்றியைச் சேர்ப்பதன் குறையக் ஊ

"(ட) பீசிவு 88அ என்பதன்கேற் தாமிக்கப்பட்ட மெரும் ர்மபத்த க்டிக்க பத்திரைக்கும் கிற்கும் கிற்கிகிற்கிகி களுக்கும் வெளுமதிகளேக் கொடுப்பதற்கான இட்டமொன்றை *ஃதேத்துரைந்தல்,".*

- 3. முதன்மைச் சட்டலாக்கத்தின் 35ஆம் பிரிவானது, ஆப்பிரிவின் (2) ஆம் உட்டுகிலில் இத்தால் பின்வகுமா**து தி**ருத்தப்படுகின்ற**த**ு—
 - இண் 35 **ஆம்** (1) "ஒப்பது ரூபாகை" என்ற சொற்களுக்குப் பதினாக "ஐயாவிசம் *இரி*மைத் குபாலை" என்ற சொற்கின இடுவதன்முறைம்; அத்தடன் Partenda.

முதன்மைக் . சட்ட**்**கா**வாக்கத்**

முதன்**கைச்**

PLLATER.

Mar 46

BANN)

<u>Pairent</u>

(2) "ஆவ வசாக்களுக்கு" என்ற சொற்களுக்குப் பதிலாக "இரண்டு பாதல்களுக்கு" என்ற சொற்களே இடுவதன்முமைும்.

அ. முதன்மைச் சட்டவாக்கத்தின் 48 ஆம் பிரிவானது, அப்பிரிவி **அன்ன** ''னவராவினும் *தலிருக்* அக்குக் குற்றவாளியா**தம்'' எ**ன்ற சொற் கவியிருத்து "அவர் ஆனாதல் வேண்டும் " என்ற சொற்கள் வகைவிலான சல்லாச் சொற்களுக்கும் பதிலாகப் கேன்வகும் சொற்கணே இசிவதன்முகம் இத்தால் இருத்தப்படுகின்றன :---

''எவராலிலும் *தவிருன்* துக்கும் குற்றலாவியாதல் வேண்டும் எ**ல்ப #**6...**@***....

(1) 山声角 (34), (金), (+), (左), (586), (47) 共物の面(47) 東南 西野立 மிடு செய்யப்பட்டுள்ள ஒரு தவறின் விடயத்தில் ஓர் ஆண்டு சாவத்திற்கு திடிக்குக்கூடிய இருவகையில் ஒருவகை மறியல்

naradian dana da Barrie Dundet hogunerin

குற்றப்பணத்திற்கு அல்லது அத்தகைய மறியற்றன்படன், குற் நப்பணம் ஆகிய இரண்டிற்கும் அவர் ஆனாதல் வேண்டும், அத் வடன் இரணாற்கும் தண்டிக்கப்பட்ட செயல் சூற்றத்திர்ப்பனிக் கப்பட்டதன்பேன்னர் தொடர்த்தும் செய்யப்பட்டால், அன் வாய தலை தொடர்த்த செய்யப்படும் ஒவ்வொரு நாளுக்கும் பத்தாவிரம் குபா மேலதிகக் குற்றப்பணத்திற்கும் அவர் ஆனா தல் வேண்டும்; அத்துடன்

- (11) பத்தி (ஆ) வில் குதிப்பீடு செய்யப்பட்டுள்ள ஒரு தலறில் விட்பத் இல் ஆற மாதல்லுக்குக் குறையாததைப் ஐத்து ஆண்டுகின சிஞ் சாத்துயான ஒரு சாலப்பகுதிக்கு இருவைகளில் ஒருவடை மதி மற்றப்பணத்திற்கு அல்லது ஆக்துவகப் பதியற்றுள்டின், குத் றப்பணம் ஆகிய இரண்டிற்கும் அவர் ஆனாதல் வேண்டும். அம் தாடன் இதனைத்துத் தண்டிக்கப்பட்ட செயல் குற்றத்தேர்ப்பனிக் கப்பட்ட தண்டுன்னர் தொடர்த்தும் செய்யப்பட்டால், அவ்வா த தவது தொடர்த்து செய்யப்படும் ஒன்னோரு தாளுக்கும் படுகின யாவிசம் குபா மேலதிகக் குற்றப்பணத்திற்கும் அவர் ஆனாதல் வேண்டும்.".
- நேதன்மைச் சட்டவாக்கத்தின் 47 ஆம் சிரிவானது, அப்கிரிலின்
 அம் உட்டிரிலில் இத்தால் செல்லருமாது இருத்தப்படுகின்றது :---
 - (i) "ஆறமாத" எஸ்ற சோற்களுக்குற் பதிலாக "ஓச் ஆன்டு" என்ற சொற்கிய **இடுவத**ன்மூலமும்; அத்துடன்
 - (2) "ஆலியம் ரூபாவுக்கு" என்ற சொற்களுக்கும் பதிசைக " ஒரு இடை" சம் ரூபாவுக்கு" என்ற சொற்கின இடுவுதன்மூல்மும்.
- 6. முதன்மைச் சட்டலாக்கத்தின் 48 ஆம் பிசிவானது. அப்பிரிடி விலன்ன "இருதாது ரூபாவுக்கு" என்னம் சொற்களுக்கும் படுவசகது "ஐயாவிசம் ரூபாவுக்கு" என்ற சொற்கின இடுவதன் மூலம் இத்தாக் இருத்தப்படுகின்றது.

7. முதன்மைச் சப்பாகங்கத்தின் 30 ஆம் கிரிவைதை, அப்பிலிலி அன்ன "அதை ரூபாவுக்கு" என்ற சொற்சளுக்குப் பதிலாவப் "பத்தா யிசம் ரூபாவுக்கு" என்ற சொற்களே இடுவதன் மூலம் இத்தால் திருக்தப் படுமின்றது.

4. முதன்மைக் சட்டவாக்கத்தின் 26 ஆம், இசிவானது, அப்பிசிலி துன்ன "ஆபிரம் ரூபாலை." என்ற சொற்களுக்குப் பதிலாக "ஐக்க இசையாம் ரூபாலை" என்ற சொற்கின் இடுவதன் மூலம் இத்தாம் இருத் தம்ப்பூக்கத்து.

gegarnis 1011. **aus da j Par** 47. **agai** Istonis **Bojā appa**,

கத்தில் 68 ஆம் மீசினவுத் இருத்தைகள்

ழ*ுகள்* வைக்

சப்புளரக்

முதன்னம**்** சட்டமாக்**கும்** இன் 50 ஆம் பிரிவைக்

துள 00 ஆம் பிகிஸ்கூத் இரு**த்துத**்து.

துதல்கைக் உட்டவரக்கத் **நின் 22 ஆம்**

Same

"**மதுவரி** வெளும்இ நி**திய**ம், 58ஆ (1) (இப்சிலில் "நிறுபட்" எனக் குறிப் மீடு செய்யப்படும்) மதுவரி வேகுமதி நிறுபடுமன அமைக்கப்பட வேண்டிய திறுபடுமன்ற தாபிக்கப் படுதல் வேண்டுமேன்பதுடன், அது மதுவரி ஆணேயன சில் கட்டுப்பாட்டின் கீழ் இருக்கனம் வேண்டும்.

(2) இக் கட்டிகோச் சட்டத்தின் கிழ் புரியப்பட்ட அவறு சின இணக்கு வில் அல்லது இக்கட்டிக்கச் சட் டித்தின் கிழ் வழக்கப்பட்ட உரியபொண்றை, அனுமதிப் பத்திரம்மான்றை அல்லது அனுமதிச் செட்டொன்றை இணை நாக்குவதற்கு அல்லது இடைநிதுக்குவதற்குப் பதினைக, 56 ஆம் சிரிவின்கிழ் பெற்றுக்கொள்ளப்பட்ட எல்லாப் பணத்தொகைகளும் திதியத்துக்குக் செலுத் தப்படுதல் வேண்டும்.

(3) முப்பத்தொண்டாம் பிரில்கீழ் ஆக்கப்பட்ட விதிகளால் விதித்துவாக்கப்பட்ட திட்டத்திற்கிணங்க, மதலர் அதுவலர்களுக்கும் தகவல் அருபலர்களுக்கும் வெகுமதியாக வழங்கப்படுவதற்குத் செனவப்படும் எவ் வாம் கொடுப்பளவுகளும் திதியத்திலிருந்து செழுத்தப் படுதல் வேண்டும். ².

10. இச்சட்டத்தின் இல்லா, தமிழ் உரைகளுக்கிடையே எதேறும் ஒல் சையை காணப்படும் சந்தர்ப்பத்தில் இ**ல்லை உரையே மேனேக்கி நி**ற்றல் சேண்டும்.

gánir mu Táilaí U**LTÁDÁ** M**HAM LMI** Guðará**H** Sásá.

*புதுக்க*மைச் தட்டதாகத் சந்தில் 58அ எண்**தும்** புஞிய பீசினம் உட் புகுத்துதை

பாகளுமன்றத்தின் சட்ட நூலம்களினதும் சட்ட ங்களினதும் தமிழ்ப் பிசதிகளின் வருடாத்த சந்தச (உன்தாடு) ரூபா 1,387; (வெளிதாடு) ரூபா 1,849; ஒக்கோசான்டும் நிசெம்பச் மாதம் 15 ஆத் தேதிக்குமுன் எதிர்வரும் துண்டுக்கான சந்தாப்பணம் அத்திய சகர், அசசாங்க வெளிவீட்ட இ வகைக், கோழும்பு 7 என்ற வோசத்திற்கு அனுப்பட்டம். வெண்டும்.